

## 範例 1.10 - 準確表達原文詞義

民 3:4

拿答和亞比戶卻死在耶和華面前，當時他們在西奈荒野，在耶和華面前獻上違規的火。

### 1. 準確表達原文詞義

範例 1.10

民 3:4 拿答和亞比戶卻死在耶和華面前，當時他們在西奈荒野，在耶和華面前獻上違規的火。

違規的火 | 譯、解 | 「違規」原文是 外來、陌生、另類，引申指不合常規、違例、未經批准或被禁止的事物，並沒有凡俗或平凡的意思。「違規的火」也許指不是從祭壇上取來的火；參利 16:12；民 16:46。